**Reason•Romance•Resonance**

**外语学院2020年云青年学术论坛**

**2020年6月19日**

**主会场：2020年云青年学术论坛钉钉群（群号：33740763）**

**分会场：2020年云青年学术各分论坛钉钉群**

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 08:45– 08:50 | **2020年云青年学术论坛钉钉群签到** | | | | | |
| 08:50 – 09:00 | **外语学院 程乐副院长 致辞** | | | | | |
| **大会发言** | | | | | | |
| **主持人：郝田虎** | 09:00 –10:00 | **操演性：从语言学到文学的概念旅行** | | | | **何成洲** |
|  | | | | | | |
| **主持人：** **孙培健** | 10:00 –11:00 | **Epistemic positioning by science students and experts: a divide by applied and pure disciplines** | | | | **姜峰** |
| 13:30 –16:50 | **分会发言**（具体信息见分论坛发言安排） | | | | | |
| **语言学一组**  **主持人：莫春燕**  报告人：  莫春燕、宋晨晨  杨玲玲、李 莎  吴昕曈 | **语言学二组**  **主持人：刘森**  报告人：  胡 洁、薛莉娅  李文超、刘 森  鹿子鸣 | | **语言学三组**  **主持人：孙培健**  报告人：  孙培健、马 鸿  左 雅、邵 斌 | **文学一组**  **主持人：卢云**  报告人：  卢 云、薛冉冉  任 洁、汤轶丽  沈扬 | **文学二组**  **主持人：朱振宇**  报告人：  朱振宇、苏 忱  胡文海、杨 骁 | **文学三组**  **主持人：王语琪**  报告人：  姜 磊、王语琪  徐春英、张 炼 |
| **翻译组**  **主持人：包雨苗**  报告人：  袁淼叙、张慧玉  包雨苗、周 闽 |  | |  |  |  |  |

**外语学院2020年云青年学术论坛分会场发言安排**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **13:30 –16:50** | | | |
| **语言学一组 群号：33050858** | | | |
| **13:30 –16:50**  **主持人：莫春燕** | 13:30 – 14:00 | 法语形容词位置研究 | 莫春燕 |
| 14:00 – 14:30 | Complex verb mobility in Germanic languages: variation and parameterization | 宋晨晨 |
| 14:30 – 15:00 | 移动技术对外语学习成效影响的元分析[[1]](#footnote-1)\* | 杨玲玲 |
| 15:00 – 15:20 | **休息** | |
| 15:20 – 15:50 | The effects of phonics instruction on Chinese university EFL learners’ L2 decoding and vocabulary learning: an experimental study | 李 莎 |
| 15:50 – 16:20 | 对称结构的合并与加标：汉语话题结构生成机制新论 | 吴昕曈 |
| 16:20 – 16:50 |  |  |
|  | | | |
| **语言学二组 群号：34448534** | | | |
| **13:30 –16:50**  **主持人：刘森** | 13:30 – 14:00 | Synergistic effects of instruction and affect factors on high- and low-ability disparities in elementary students’ reading literacy | 胡 洁 |
| 14:00 – 14:30 | Using Data-Driven Learning Activities to Improve Lexical Awareness in Intermediate EFL Learners | 薛莉娅 |
| 14:30 – 15:00 | A morphophonological study of nominal compounding in Japanese | 李文超 |
| 15:00 – 15:20 | **休息** | |
| 15:20 – 15:50 | 近期国外释义实证研究新动向 | 刘 森 |
| 15:50 – 16:20 | [V ge X] as a network of constructions in Mandarin Chinese | 鹿子鸣 |
| 16:20 – 16:50 |  |  |
|  | | | |
| **语言学三组 群号：32863297** | | | |
| **13:30 –16:50**  **主持人：孙培健** | 13:30 – 14:00 | Understanding motivation change of novice Chinese as a foreign language teachers in higher education | 孙培健 |
| 14:00 – 14:30 | The Creation and Evaluation of a Grammar Pattern List for the Most Frequent Academic Verbs | 马 鸿 |
| 14:30 – 15:00 | 语义透明度对西班牙语名词性派生词加工方式影响初探 | 左 雅 |
| 15:00 – 15:20 | **休息** | |
| 15:20 – 15:50 | 基于文化组学的数字人文和计算社会科学研究 | 邵 斌 |
| 15:50 – 16:20 |  |  |
| 16:20 – 16:50 |  |  |
|  | | | |
| **文学一组 群号：33874572** | | | |
| **13:30 –16:50**  **主持人：卢云** | 13:30 – 14:00 | 唐璜形象在西班牙19世纪文学中的经典化研究 | 卢 云 |
| 14:00 – 14:30 | 沃多拉兹金新作《飞行员》中的时间叙事研究 | 薛冉冉 |
| 14:30 – 15:00 | 脑文本理论与村上春树《寻羊冒险记》中的伦理隐喻 | 任 洁 |
| 15:00 – 15:20 | **休息** | |
| 15:20 – 15:50 | The Rhetoric of Factuality and Fictionality in Julian Barnes’s Biographical Projects | 汤轶丽 |
| 15:50 – 16:20 | 丹尼尔·哈尔姆斯作品中的数字文化 | 沈扬 |
| 16:20 – 16:50 |  |  |
|  | | | |
| **文学二组 群号：34266225** | | | |
| **13:30 –16:50**  **主持人：朱振宇** | 13:30 – 14:00 | 圣经式的自我与异端书写 | 朱振宇 |
| 14:00 – 14:30 | 多丽丝·莱辛小说《好邻居日记》中的疾病叙事 | 苏 忱 |
| 14:30 – 15:00 | 论芭蕉之“蝶”与庄子的“自得”思想 | 胡文海 |
| 15:00 – 15:20 | **休息** | |
| 15:20 – 15:50 | 《卢卡诺尔伯爵》中男性主导女性的父权幻想 | 杨 骁 |
| 15:50 – 16:20 |  |  |
| 16:20 – 16:50 |  |  |
|  | | | |
| **文学三组 群号：34456858** | | | |
| **13:30 –16:50**  **主持人：王语琪** | 13:30 – 14:00 | 《萨哈林旅行记》与契诃夫的远东印象 | 姜 磊 |
| 14:00 – 14:30 | 工人、香蕉园与新闻：《百年孤独》中大屠杀历史的复调 | 王语琪 |
| 14:30 – 15:00 | 玫瑰诗中看生死—艾米莉ㆍ狄金森诗歌的隐喻分析 | 徐春英 |
| 15:00 – 15:20 | **休息** | |
| 15:20 – 15:50 | Chaucer in China: A History of Reception and Translation | 张炼 |
| 15:50 – 16:20 |  |  |
| 16:20 – 16:50 |  |  |
|  | | | |
| **翻译组 群号：35012296** | | | |
| **13:30 –16:50**  **主持人：包雨苗** | 13:30 – 14:00 | 艾德林译本《长恨歌》的译者伦理 | 袁淼叙 |
| 14:00 – 14:30 | 期望照进现实：MTI项目的挑战及其对策分析 | 张慧玉 |
| 14:30 – 15:00 | 吴宓的“翻译亦摹仿”论辨析 | 包雨苗 |
| 15:00 – 15:20 | **休息** | |
| 15:20 – 15:50 | Walking in The Dream-Cognitive Mapping and Worldmaking in Translation | 周闽 |
| 15:50 – 16:20 |  |  |
| 16:20 – 16:50 |  |  |

1. [↑](#footnote-ref-1)